
	BYND-2015: Всемирный молодежный саммит	
ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ УЧАСТНИКОВ		

1 Место проведения

BYND-2015: Всемирный молодежный форум МСЭ проводится в гостинице Crowne Plaza Corobici в Сан-Хосе, Коста-Рика, 9–11 сентября 2013 года. Посвященная открытию церемония состоится накануне вечером 8 сентября. Гостиница расположена в 15 минутах езды от международного аэропорта Хуан Сантамария (SJO) и в пяти минутах езды от финансового района города.



Адрес: Crowne Plaza Hotel Corobici
Sabana Norte,
Junto a Agencia Datsun,
2443-1000 San José
Costa Rica

Тел.: +506 2543 6000

Эл. почта: info@corobicicp.co.cr

Веб-сайт:

www.ihg.com/crowneplaza/hotels/gb/en/san-jose/siocp/hoteldetail

2 Участие

Саммит открыт для участия Государств – Членов МСЭ, Членов Секторов МСЭ и академических организаций – Членов МСЭ, университетов и связанных с ними исследовательских учреждений.

3 Регистрация

Регистрация для участия в BYND-2015: Всемирном молодежном форуме начнется **10 июня 2013 года** и будет проводиться исключительно в онлайн-форме назначенными координаторами (DFP) на веб-сайте Саммита по адресу: http://www.itu.int/online/regsys/ITU-SG/auth/conference/edrs.registration?_eventid=1000086.

4 Назначенный координатор по вопросам участия

Все Государства-Члены, Члены Секторов и академические организации – Члены МСЭ, университеты и связанные с ними исследовательские учреждения могут назначить координаторов, ответственных за выполнение связанных с регистрацией формальностей. Со списком координаторов можно ознакомиться по адресу: http://www.itu.int/online/regsys/TIES/auth/ITU-SG/edrs.focalpoint?_eventid=1000086.

Для того чтобы **назначить** координатора или **изменить** его контактные данные, следует официально представить сведения о нем/о ней (фамилия, имя и адрес электронной почты) в службу регистрации BYND-2015: Всемирного молодежного форума (факс: +41 22 730 6627 или sg-registration@itu.int).

Каждый координатор получит **10 июня 2013 года имя пользователя и пароль**, обеспечивающие доступ к онлайн-системе.

5 Предварительная регистрация

Всем участникам **настоятельно рекомендуется** воспользоваться онлайн-системой предварительной регистрации, с тем чтобы по прибытии избежать задержек у стойки регистрации на Саммит. Предварительно зарегистрированные участники получают по электронной почте письмо с подтверждением в течение пяти (5) рабочих дней после получения заполненной регистрационной формы.

Ниже приводятся специальные процедуры, предназначенные для упрощения участия высокопоставленных лиц в работе BYND-2015: Всемирного молодежного форума. В качестве меры безопасности всем участникам предлагается прикрепить на видное место и иметь при себе электронный пропуск с фотографией для доступа в помещения Саммита и в период пребывания в них. Во избежание излишних задержек по прибытии всем координаторам по вопросам участия предлагается предварительно зарегистрировать высокопоставленных должностных лиц, используя онлайн-систему, и в дополнение к этому направить заверенную(ые) электронную(ые) фотографию(и)¹ этого(их) должностного(ых) лица (лиц) в службу регистрации BYND-2015: Всемирного молодежного форума по электронной почте: sg-registration@itu.int до 1 августа 2013 года. Просим иметь в виду, что эта специальная процедура предусмотрена только для предварительно зарегистрировавшихся министров или должностных лиц уровня министра, а также тех, чьи фотографии были предоставлены заранее. Остальные делегаты смогут сфотографироваться у стойки регистрации на месте и получить свои электронные пропуска по прибытии.

Делегациям, планирующим присутствовать на Саммите в сопровождении собственной национальной службы личной безопасности (СЛБ), предлагается, по возможности заблаговременно, обратиться в отдел протокола и безопасности МСЭ, г-н Дрю Donovan (Mr Drew Donovan) (drew.donovan@itu.int), по всем связанным со специальными потребностями по охране и безопасности вопросам, с тем чтобы обеспечить своевременное проведение подготовительных мероприятий.

6 Регистрация на месте

Стойки регистрации будут расположены в гостинице Crowne Plaza Corobici и работать в следующие часы:

- воскресенье, 8 сентября 2013 года: 13 час. 00 мин. – 21 час. 00 мин.;
- с понедельника, 9 сентября, по среду, 11 сентября 2013 года:
08 час. 30 мин. – 12 час. 00 мин. и 13 час. 30 мин. – 17 час. 00 мин.

Плата за регистрацию не взимается.

7 Официальные идентификационные пропуска на Саммит

Для получения пропуска на Саммит участникам следует представить на стойке регистрации на Саммит свое письмо с подтверждением вместе с официальным документом, удостоверяющим личность, с фотографией (например, паспорт или водительские права). Такой пропуск следует прикрепить на видное место и иметь при себе постоянно при входе в помещения Саммита и во время пребывания в них.

8 Безопасность и доступ в помещения Саммита

Доступ в официальные помещения Саммита в гостинице Crowne Plaza Corobici будет строго ограничен лицами, имеющими пропуск на Саммит с фотографией. Информировем участников о том, что все делегаты, наблюдатели, представители средств массовой информации, персонал

¹ Электронная фотография должна быть представлена в формате jpg (с разрешением не менее 300 точек на дюйм) и соответствовать базовым минимальным размерам (40 мм (высота) на 30 мм (ширина)).

Секретариата от МСЭ и принимающей страны, а также весь технический и вспомогательный персонал гостиницы будет допускаться в помещения Конференции только по представлении этого пропуска. Этот пропуск следует прикрепить на видное место и иметь при себе постоянно при нахождении в помещениях Саммита.

Коста-Рика – достаточно безопасная и надежная страна, но, как и в любой другой стране, в Коста-Рике совершаются преступления, наиболее общими примерами которых, особенно в Сан-Хосе, является мелкое воровство и уличное мошенничество. Участникам настоятельно рекомендуется соблюдать меры личной безопасности и защиты и проявлять осмотрительность в общественных местах.

Все участники при входе в гостиницу будут подвергаться досмотру службой безопасности, аналогичному контролю, проводимому в аэропортах.

Участникам рекомендуется при входе в гостиницу ограничивать количество своей ручной клади одним небольшим портфелем. Не будет разрешено проносить в помещения Саммита какие-либо вещи, по размерам превышающие ручную кладь, допускаемую для перевозки в салоне самолета.

Напоминаем участникам, что не следует оставлять без присмотра свои личные вещи, находясь в помещениях Саммита и на территории гостиницы.

Информацию о всех потерянных и найденных вещах следует сообщать в Службу безопасности Саммита МСЭ на информационной стойке, расположенной в помещениях Саммита.

9 Повестка дня и ход работы Саммита

Проект программы размещен по адресу: www.itu.int/en/bynd2015/Documents/bynd2015-draft-programme.pdf.

10 Документация

Информация поступит в ближайшее время.

11 Средства и услуги для работы представителей СМИ и представителей по связи

Информация поступит в ближайшее время.

12 Средства ИТ

В месте проведения Саммита для всех участников предусмотрен бесплатный доступ WiFi. Информация о порядке подсоединения к беспроводной сети будет размещена на стойках регистрации и в залах заседаний. Проводное подсоединение к интернету доступно на подиумах.

[В месте проведения доступно средство электронной печати ePrinting.]

13 Протокольные мероприятия и культурная программа

Напоминаем участникам Саммита, намеревающимся провести во время Саммита протокольные или культурные мероприятия, что Протокольная служба МСЭ ведет и контролирует график таких мероприятий.

Основная цель ведения такого графика мероприятий заключается в том, чтобы информировать участников Саммита, планирующих провести данные мероприятия, о возможных конфликтах планирования. Протокольная служба МСЭ будет стремиться, по мере возможности, определять альтернативное время и даты. В связи с этим организаторам протокольных мероприятий и культурной программы настоятельно рекомендуется обратиться в Протокольную службу МСЭ и провести координацию, прежде чем приступать к окончательной подготовке проведения предлагаемого протокольного или культурного мероприятия в определенные сроки и время.

Протокольный отдел МСЭ выполняет исключительно функции посредника, предлагая возможные интервалы времени на основе своего обновляемого списка мероприятий, и предоставляет информацию об их совпадении.

Протокольная служба МСЭ будет поддерживать связь с организатором мероприятия для обеспечения надлежащего распространения приглашений. Организаторам рекомендуется надлежащим образом надписывать конверты с приглашениями. За исключением упомянутой службы, МСЭ не будет отвечать за материально-техническое обеспечение или другую подготовку протокольных мероприятий и культурной программы. За это отвечает исключительно организатор каждого мероприятия.

Просим отметить, что приглашительные карточки и другие материалы, распространяемые для этих мероприятий во время Саммита, не должны помечаться логотипом МСЭ или иными очевидными ссылками и символами, которые могли бы вызвать предположение или даже привести к заключению о том, что МСЭ поддерживает данное мероприятие.

Просим направлять все вопросы, связанные с протокольными мероприятиями и культурной программой в ходе Саммита по адресу: protocol@itu.int (тел.: +41 22 730 5602; факс: +41 22 730 5817). Для регистрации таких мероприятий просим заполнить [формуляр для протокольных мероприятий и культурной программы](#) и вернуть его в Протокольный отдел МСЭ. Просим отметить, что содержащаяся в этом формуляре информация предназначена исключительно для целей координации и протокола.

14 Требования, предъявляемые к паспортам и получению виз

С 30 июля 2007 года органы власти Коста-Рики требуют, чтобы все лица, прибывающие из следующих стран (Ангола, Бенин, Буркина-Фасо, Камерун, Демократическая Республика Конго, Габон, Гамбия, Гвинея, Либерия, Нигерия, Сьерра-Леоне, Судан, Боливия, Венесуэла, Бразилия, Перу, Колумбия и Эквадор, а также Республика Гайана), имели сертификат о сделанной прививке от желтой лихорадки.

Для въезда в Коста-Рику обязательно наличие действующего паспорта. Срок действия паспорта должен быть не менее шести (6) месяцев с даты въезда в Коста-Рику.

Все прибывающие лица должны иметь въездной и выездной билет на воздушный или сухопутный транспорт, в зависимости от случая, что является одним из требований для въезда в страну.

Не требуется виза для граждан перечисленных ниже стран, если предполагаемое пребывание в стране не превышает 90 дней.

АНДОРРА	ЛЮКСЕМБУРГ
АРГЕНТИНА	МАЛЬТА
АВСТРАЛИЯ*	МЕКСИКА
АВСТРИЯ	ЧЕРНОГОРИЯ
БАГАМСКИЕ ОСТРОВА	НИДЕРЛАНДЫ*
БАРБАДОС	НОВАЯ ЗЕЛАНДИЯ*
БЕЛЬГИЯ	НОРВЕГИЯ*
БРАЗИЛИЯ	ПАНАМА
БОЛГАРИЯ	ПАРАГВАЙ
КАНАДА	ПОЛЬША
ЧИЛИ	ПОРТУГАЛИЯ
ХОРВАТИЯ	КНЯЖЕСТВО МОНАКО
КИПР	РУМЫНИЯ
ЧЕШСКАЯ РЕСПУБЛИКА	САН-МАРИНО
КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА	СЕРБИЯ
ДАНИЯ*	СИНГАПУР
ЭСТОНИЯ	СЛОВАКИЯ
ФИНЛЯНДИЯ	СЛОВЕНИЯ
ФРАНЦИЯ*	ЮЖНАЯ АФРИКА
	ИСПАНИЯ

ГЕРМАНИЯ ГРЕЦИЯ ВЕНГРИЯ ИСЛАНДИЯ ИРЛАНДИЯ ИЗРАИЛЬ ИТАЛИЯ ЯПОНИЯ ЛАТВИЯ ЛИХТЕНШТЕЙН ЛИТВА	ШВЕЦИЯ ШВЕЙЦАРИЯ ТРИНИДАД И ТОБАГО СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО ВЕЛИКОБРИТАНИИ И СЕВЕРНОЙ ИРЛАНДИИ** СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ* УРУГВАЙ ВАТИКАН
--	---

* На зависимые территории распространяются те же правила.

** Включает Англию, Уэльс и Шотландию.

Не требуется виза для граждан перечисленных ниже стран, если предполагаемое пребывание в стране не превышает 30 дней.

АНТИГУА И БАРБУДА БЕЛИЗ БОЛИВИЯ ДОМИНИКА ЭЛЬ-САЛЬВАДОР ФИДЖИ ГРЕНАДА ГВАТЕМАЛА ГАЙАНА ГОНДУРАС КИРИБАТИ МАЛЬДИВСКИЕ ОСТРОВА МАРШАЛЛОВЫ ОСТРОВА МАВРИКИЙ МИКРОНЕЗИЯ (ФЕДЕРАТИВНЫЕ ШТАТЫ) НАУРУ	ПАЛАУ ФИЛИППИНЫ СЕНТ-КИТС И НЕВИС СЕНТ-ЛЮСИЯ СЕНТ-ВИНСЕНТ И ГРЕНАДИНЫ СОЛОМОНОВЫ ОСТРОВА САМОА САН-ТОМЕ И ПРИНСИПЕ СЕЙШЕЛЬСКИЕ ОСТРОВА СУРИНАМ ТОНГА ТУРЦИЯ ТУВАЛУ ВАНУАТУ ВЕНЕСУЭЛА
--	--

Лица, желающие продлить свое пребывание в Коста-Рике после отведенного им срока, должны покинуть страну на 72 часа перед повторным въездом. Служебные визы в Коста-Рику не выдаются.

Если вы предполагаете ведение коммерческой деятельности, то установленная процедура предусматривает въезд в страну по туристической визе и ведение коммерческой деятельности в пределах срока визы. Если вы желаете продлить свое пребывание без выезда из страны для обновления визы, то, находясь в стране, вы можете обратиться за разрешением на временное проживание для ведения коммерческой деятельности.

Примечание: гражданам стран, не включенных в список, рекомендуется обращаться в посольство для ознакомления с требованиями для получения визы в Коста-Рику.

Типы и стоимость: стоимость туристической визы в Коста-Рику для запрашивающих ее лиц составляет 52 долл. США.

Срок действия: разрешается въезд без визы с максимальным пребыванием до 90 дней гражданам любой из перечисленных выше стран. Однако лица, паспорта которых относятся к следующим категориям: "Гражданин британских заморских территорий" (British Overseas Citizens), "Лицо, состоящее под британским покровительством" (British Protected person) или "Британский подданный" (British Subject), могут пребывать в стране не более 60 дней. Визы, выданные консулом Коста-Рики, должны быть использованы в течение 30 дней после даты выдачи.

Транзит: если вы имеете билет в третью страну на рейс, вылетающий в течение 48 часов после вашего прибытия, и вы не покидаете территорию аэропорта, транзитная виза в Коста-Рику вам не требуется.

Обращение за получением визы: посольство/консульство Коста-Рики в вашей стране.

Временное проживание: разрешением на временное проживание обычно является рабочая виза, и для ее получения требуется представление большого числа документов при нахождении в Коста-Рике. Такая виза выдается сроком на шесть (6) месяцев и впоследствии может быть продлена сроком до одного года.

Рабочие дни: срок оформления визы в Коста-Рику составляет примерно 4–8 недель после отправки документов в Генеральную дирекцию миграционного управления Коста-Рики.

Достаточные средства: формально лица, прибывающие в страну, должны быть готовы подтвердить наличие у них средств в банке в сумме, превышающей 500 долл. США; на практике вам вряд ли потребуется это делать.

Продление пребывания: согласно информации, предоставленной органами власти Коста-Рики, наиболее быстрым способом продления пребывания в Коста-Рике является выезд из страны и последующее возвращение в нее с получением печати для обновления вашей новой визы.

Простейшим практическим способом для этого является переезд по суше в Никарагуа или Панаму, однако при этом следует учитывать, что, как предполагается, вы покидаете страну на 72 часа, и это может быть проверено.

Для получения более подробной информации просим направлять запрос по электронной почте по адресу: visasGYS@cenat.ac.cr.

15 Электросеть

Напряжение в розетках 110 В, используются соответствующие стандарту США штепсельные вилки с двумя плоскими контактами.



16 Защита и безопасность

Телефон экстренной помощи – 911.

Безопасность в гостинице

Гостиницы для делегатов тщательно отбирались. Вместе с тем делегатам рекомендуется соблюдение следующих правил:

- не сообщайте номер своей комнаты и не приглашайте незнакомых лиц к себе в номер;
- не оставляйте ценные вещи без присмотра в номерах гостиницы, залах заседаний, ресторанах, бассейнах и т. д.;
- всегда ставьте замок на предохранитель, даже в дневное время;
- всегда оставляйте ценности в сейфе в номере или в запираемом вместилище на стойке регистрации, при этом обязательно получите квитанцию на сданные предметы.

Общие рекомендации по обеспечению безопасности

Сан-Хосе – оживленный город и его жители, которых называют "хосефинос", относятся к гостям дружелюбно и готовы прийти им на помощь. По региональным стандартам уровень преступности невысок, однако совершаются мелкие преступления, в особенности уличные кражи. Большинство улиц в целом днем безопасны, однако в ночное время делегатам следует держаться хорошо освещенных улиц и, по возможности, находиться в группе.

- Пользуйтесь только официально зарегистрированными службами такси, имеющими радиофицированные автомобили.
- Принимайте меры предосторожности, если вы идете пешком после наступления темноты от места проведения мероприятия до расположенной вблизи гостиницы или торгового центра.
- Ознакомьтесь с географией города и избегайте районов с высоким уровнем преступности и кварталов публичных домов.

17 Размещение в гостинице и бронирование номеров

Для участников Всемирного молодежного саммита забронировано некоторое количество номеров в гостиницах и получены специальные тарифы, включающие завтрак и ужин (обеда будут обеспечены в месте проведения). Это – рекомендованные гостиницы. Просим иметь в виду, что местный транспорт будет обеспечен **только** для делегатов, остановившихся в этих рекомендованных гостиницах. С полной информацией о гостиницах можно ознакомиться в разделе "Размещение в гостинице" на веб-сайте по адресу: : <http://www.itu.int/en/bynd2015/Documents/bynd2015-accomodation.pdf>.

18 Налог на выезд

Налог на выезд составляет 28,00 долл. США и может быть уплачен в долларах США, колонах или с помощью кредитной карты.

19 Рекомендуемый стиль одежды

На саммите действуют следующие правила в отношении рекомендуемого стиля одежды:

На церемонии открытия и церемонии закрытия, которые являются мероприятиями официального характера, предусматривается ношение мужчинами деловых костюмов, а женщинами – элегантных/коктейльных платьев.

Во время саммита, начиная с 9 сентября, обстановка будет более непринужденной, поэтому предусматривается ношение аккуратной повседневной одежды.

В любом случае, на конференции не рекомендуется носить обувь с открытым носком/босоножки и шорты.
